ERMONT

MAGAZINE MUNICIPAL D'INFORMATION N° 16

OCTOBRE 2013



Forum emploi

4º édition

La communauté d'agglomération, en partenariat avec le Club des Entreprises de Val-et-Forêt, organise son Forum emploi annuel, jeudi 10 octobre, à la salle des fêtes de la mairie d'Eaubonne. **Page 8**

Seniors

Banquet

En octobre et novembre, les seniors sont à l'honneur puisqu'ils pourront assister au traditionnel Banquet des seniors et s'inscrire à la Semaine bleue.

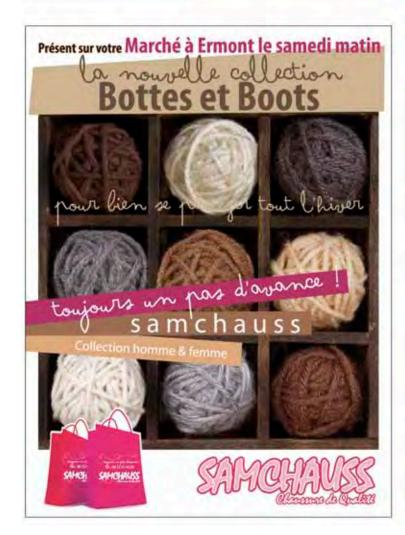
Page 11

Dossier

C'est déjà demain

La ville investit au quotidien pour améliorer l'apprentissage des enfants Ermontois en mettant en place des Tableaux numériques interactifs (TNI) et faciliter les démarches administratives liées aux enfants.

Page 13









RMONT sommaire

Éditorial

Retour en images	p. 4
Une ville en actions Tournoi handisport de pétanque pour tous	p. 6
Actualités Forum emploi Accompagner ses adolescents : rencontres	p. 8
parents-professionnels Vie locale	p. 9
Lumières d'Octobre Banquet et Semaine bleue Réunions publiques : plan de circulation	p. 10 p. 11 p. 12
Dossier Technologies : c'est déjà demain !	p. 13
Cadre de vie Un centre commercial des Chênes bientôt rénové	p. 17
Jeunesse et Sports Ça savate dur à Ermont Élections du CMEJ	p. 18 p. 19
Culture Tonalités d'automne En octobre, vivez en numérique Au cinéma	p. 20 p. 22 p. 23
Vie associative	p. 24
Vie pratique	p. 25
La tribune de l'opposition	p. 26

Magazine de la ville d'Ermont édité par la Direction de la Communication, de l'Information, de la Documentation et des Archives de la ville d'Ermont, 100 rue Louis-Savoie, BP 40083, 95123 Ermont Cedex - 01 30 72 38 38. mairie@ville-ermont.fr - ville-ermont.fr Directeur de la publication : Hugues Portelli

Rédactrice en chef : Sandrine Khemici Comité de rédaction : Lucie Benoist, Sandrine Khemici, Nathalie Morelle,

Elsa Trinquesse, Xavier-Alexandre Reliant Photographies : Julie Lucas - Couverture : Thinkstockphotos

Les rendez-vous d'octobre

Priotographies: Joule Lucas - Couverture: Enhibits tockpholos Réalisation: Aire groupe Rouge Vif - 44 rue de Neuville - 95610 Éragny-sur-Oise 01 30 30 16 02 - Fax 01 34 25 01 83 Impression: RAS - 95400 Villiers-le-Bel - 01 39 33 01 01 Régie publicitaire: Eser SAS Tour Rosny 2, 112 avenue du Général de Gaulle, 93110 Rosny-sous-Bois - 01 48 12 00 31 Tirage: 15500 exemplaires

Publication mensuelle Distribution : Champar Dépôt Légal : octobre 2013 ISSN : 0296-015X



p. 28

Si vous ne recevez pas normalement le magazine municipal,

contactez la société Champar au n° vert suivant **0 800 07 12 50**. Magazine imprimé avec des encres végétales sur du papier 60 % recyclé.



« Étant candidat aux prochaines élections municipales de mars 2014, il n'y aura plus d'édito dans le magazine municipal Ermont jusque mars prochain. »

Hugues Portelli

Maire d'Ermont Sénateur du Val-d'Oise

Il nous a quittés

Iris Dauphin, poète Ermontois, nous a quittés le 31 août dernier à l'âge

Fidèle disciple de Charles Trenet et de Mireille, Iris Dauphin savait tirer parti des évènements sérieux, de la vie quotidienne, des manifestations (vendanges ermontoises, hommage à la gravure), des rencontres, des joies et des peines qui touchent chacun de nous. Poète populaire et de vaste culture, il s'adressait à tous sans cérémonie.

À sa famille et à ses proches, nous adressons nos très sincères condoléances.



Ça s'est passé à Ermont



Forum des associations et de la vie locale

SAMEDI 14 SEPTEMBRE DERNIER, VOUS ÉTIEZ, COMME CHAQUE ANNÉE, TRÈS NOMBREUX À VOUS RENDRE AU FORUM DES ASSOCIATIONS ET DE LA VIE LOCALE, POUR DÉCOUVRIR ET VOUS INSCRIRE AUX **ACTIVITÉS PROPOSÉES PAR LES ASSOCIATIONS** ET LES SERVICES MUNICIPAUX.





À l'occasion de ce forum, la ville d'Ermont et la Fondation du bénévolat ont décerné les Palmes du bénévolat à Maurice Devilliers, qui a reçu la médaille d'argent (à droite sur la photo), et Jacky Millet, la médaille de bronze, pour leur engagement dans la vie associative ermontoise.









Tout au long du forum, les Ermontois ont pu apprécier les diverses animations organisées par les associations: Association sportive du collège d'athlètes (ASCAE) avec une démonstration de yoseikan-aiki (art de défense japonais), Ermont Danse, Conseil Ville-Handicap, Croix-Rouge, Cercle de boxe française, Volley-ball club, Gymnastique volontaire avec une démonstration de danse country, Club d'échecs ermontois, Club gymnique d'Ermont, Twirling dance club, Ermont golf association, Syndicat Émeraude, Chupenn ha lostenn (danses bretonnes) et Association éducative des Chênes (AEC). Un flash mob a aussi été organisé par le Centre communal d'action sociale (CCAS) et le Conseil Ville-Handicap, en collaboration avec les associations Mobile en ville et Country Handi Danse.



Commémoration de la Libération

Dimanche 25 août dernier, M. le Maire, les membres du conseil municipal et les anciens combattants ont commémoré le 69e anniversaire de la Libération d'Ermont.



Thé dansant

Place au traditionnel thé dansant des seniors, jeudi 19 septembre dernier. Les plus de 60 ans se sont retrouvés à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay pour assister au spectacle Les années Piaf de la Compagnie Événement spectacle.





SYNDICAT ÉMERAUDE Journée portes ouvertes spéciale 20 ans!

Le Syndicat Émeraude, créée le 22 juin 1993, regroupe 17 communes (267 517 habitants). Depuis sa création, il n'a cessé d'évoluer dans le but d'optimiser la collecte et la valorisation des déchets. en veillant à la maîtrise des coûts. Cette année, le Syndicat Émeraude fête ses 20 ans et vous invite à ses portes ouvertes samedi 12 octobre prochain. Stands ou encore ateliers pour petits et grands vous feront découvrir ce que deviennent vos déchets après avoir été collectés. Vous pourrez découvrir ou redécouvrir les gestes à adopter au quotidien pour trier et/ou limiter vos déchets.

Cette journée sera également ponctuée par des ateliers de découvertes (sur réservation) tels que des visites commentées des centres de valorisation. des formations au compostage domestique...

Portes ouvertes Samedi 12 octobre 9 h 30 > 16 h 30 Foyer des sportifs du Stade 185 chaussée Jules-César à Franconville (face à la déchèterie - Éco-site).

Au fil des jours

La rubrique Ermont au fil des jours recense la liste des nouveau-nés Ermontois*, des jeunes mariés et des personnes décédées.

Afin de respecter la vie privée de chacun, la publication de l'ensemble de ces évènements ne paraît dans cette rubrique qu'après autorisation des personnes concernées.

Naissances

Le 28 : Benjamin Deltombe.

Juillet

Le 4 : Nélya El Abbassi.

Le 18: Antone Mahut. Le 27: Mathis Pomart.

Le 30 : Nathan Dupuy.

Le 1er : Camille Francillon ; Juliette Perdriger ; Léo Quero Lambert.

Le 2 : Aksel Bakhouche.

Le 7: Louis Mathon.

Le 11 : Erva Kaya. Le 20 : Raphaël Real.

Mariages

Août

Le 17: Michaël Ledo et Sandrine Lebrun.

Décès

Juillet

Le 17 : Delfina Robalo Marques, épouse Ribeiro Prata

Le 25 : Josette Sauloup, épouse Fovet (65 ans). Le 29 : Patrick Schaffler (59 ans).

Le 6 : Gisèle Mollard, veuve Geraldy (98 ans). Le 13: Epifanio Huertas Moro (73 ans).

* Les enfants nés à Ermont dont les parents résident dans une autre commune ne sont pas répertoriés.

ERMONT une ville en actions

TRAVAUX

Rue de Stalingrad

Les 14 et 15 octobre, des travaux de voirie vont avoir lieu rue de Stalingrad (entre la rue du 18 Juin et la place Anita-Conti (hors la place) pour mettre à neuf le tapis de la voirie. Afin de limiter la durée des travaux, la rue de Stalingrad sera totalement fermée au stationnement et à la circulation (entre la rue du 18 Juin et la place Anita-Conti) de 7 h 30 et 17 h 30. Des déviations seront mises en place. Merci de votre compréhension pour la gêne occasionnée.

ALZHEIMER

Aide aux aidants

Le Centre communal d'action sociale (CCAS) poursuit son action d'aide aux aidants de . personnes souffrant d'une maladie cérébrale dégénérative liée à l'âge (maladie d'Alzheimer et apparentées, de Parkinson...) et d'autres pathologies neurologiques (accident vasculaire cérébral, sclérose en plaques, traumatisme crânio-cérébral...). Chaque mois, le CCAS et ses partenaires* offrent des ateliers distincts d'aide aux aidants et de stimulation neuropsychomotrice. Venez à deux, aidants et aidés, sur un même horaire, pour des temps distincts correspondant à vos besoins!

Ateliers d'aide aux aidants et psychomot'

Inscription gratuite obligatoire Prochains ateliers: jeudi 24 octobre,

à 15 h 30 et à 17 h

Ateliers suivants: jeudis 28 novembre et 12 décembre

EHPAD Les Primevères: 110 rue du Professeur Calmette - 95120 Ermont lmneuropsy.vpweb.fr - brainup.fr

Action financée par l'Agence régionale de santé (ARS).

Centre communal d'action sociale (CCAS)

Mairie bâtiment A - 100 rue Louis-Savoie BP 40083 - 95123 Ermont Cedex 01 30 72 38 50 - ccas@ville-ermont.fr

*CLIC, ADSSID, ARIAF, EHPAD Les Primevères, conseil général du Val-d'Oise, CRAMIF, PACT-ARIM 95,

DÉMÉNAGEMENT

Tribunal d'Instance de Montmorency

À compter du 4 novembre prochain, le Tribunal d'Instance de Montmorency emménage dans de nouveaux locaux.

Voici sa nouvelle adresse : Palais de Justice, Tribunal d'Instance, 1 place Mendès-France, 95160 Montmorency – **01 39 34 60 00.**

HANDISPORT

Tournoi de pétanque pourtous

SAMEDI 5 OCTOBRE, VENEZ SUPPORTER LES 64 ÉQUIPES QUI VONT S'AFFRONTER LORS D'UN TOURNOI HANDISPORT DE PÉTANQUE POUR TOUS.



e Centre communal d'action sociale (CCAS) et le Conseil Villehandicap, en collaboration avec l'association Les Gentleman's et la Direction Jeunesse et Sports, vous proposent d'assister à leur tournoi convivial de pétanque pour tous. Venez partager un moment agréable, au-delà des différences, samedi 5 octobre, de 9 h 30 à 18 h, au Complexe sportif Raoul-Dautry. Les boules seront notamment fournies par la Fédération francaise de pétanque et de jeu provençal.

Lors de cette journée, initiez-vous à une autre variété de pétangue : la boule molle.





Des compétiteurs de haut niveau

Pour ce tournoi exceptionnel, l'équipe de France de Pétanque de sport adapté nous fera l'honneur de sa présence ainsi qu'Hector Milesi, joueur handicapé de niveau international, vainqueur du Mondial de Millau, et Michel Schatz, dit « Passo tireur du siècle ».

192 compétiteurs

64 équipes, composées de trois joueurs dont des joueurs en situation de handicap, sportifs ou non, des joueurs de haut niveau et/ou licenciés d'un club de pétanque, des Ermontois et des personnalités s'affronteront tout au long de cette journée. Il reste peut-être des places à l'heure où nous imprimons; si vous souhaitez faire partie d'une équipe, contactez dès maintenant le CCAS

Venez supporter les équipes

Pour supporter ces équipes, investissez le Complexe sportif Raoul-Dautry. Tout est prévu pour que vous passiez une agréable journée: restauration sur place, animations... Ce moment convivial sera aussi l'occasion de vous initier à une autre variété de pétanque : la boule molle.

Tournoi handisport de pétanque pour tous

Samedi 5 octobre / 9 h 30 > 18 h Complexe sportif Raoul-Dautry 105 rue de Saint-Gratien – 95120 Ermont

Centre communal d'action sociale (CCAS)

Mairie bâtiment A - 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Frmont Cedex

01 30 72 38 50

ccas@ville-ermont.fr / ville-ermont.fr www.blogpetangue.com/lesgentlemans

Adjointe au Maire Chargée de la Famille, de la Solidarité et de la Santé : Chantal Gras 🔳

Adjoint au Maire Chargé de la Jeunesse et des Sports :

Jacques Cazalet

Conseiller municipal délégué Chargé du Handicap : Jean-Philippe Picard-Bachèlerie

TRANSPORT

Une aide financière

La ville d'Ermont accorde une aide financière spécifique aux transports en commun pour donner un coup de pouce aux étudiants Ermontois. Ermont a été l'une des premières villes dans le Val-d'Oise à mettre en place ce dispositif. Ainsi la commune rembourse 50 % du coût de la carte Imagine R. Pour en bénéficier, adressez-vous à la Direction de l'Action Éducative (muni des documents suivants : copie de la lettre d'accord Imagine R, photocopie de la carte Imagine R, certificat de scolarité, RIB au nom du payeur, justificatif du domicile de moins de trois mois). Les dossiers complets doivent parvenir à la mairie au plus tard jeudi 31 octobre.

Agence Imagine R

95905 Cergy Pontoise Cedex 9 **0 891 67 00 67**

Direction de l'Action Éducative

Mairie bâtiment B 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 38 32 - education@ville-ermont.fr

POLICE MUNICIPALE Numéro unique

Le service intercommunal de police municipale de Val-et-Forêt regroupe cinq postes implantés dans les communes d'Eaubonne, Ermont, Saint-Prix, Le Plessis-Bouchard et Saint-Leula-Forêt. Dorénavant, un seul numéro d'appel suffit pour joindre 7 j/7 l'une des cinq structures. En composant le **01 34 44 82 98**, un serveur vocal vous met automatiquement en relation. à l'aide des touches de votre clavier téléphonique, avec l'un des cinq postes de police municipale du territoire. Ce guide vocal vous accueille et vous oriente de manière facile et rapide, du lundi au samedi, de 8 h à 23 h, et le dimanche, de 9 h à 20 h.

Service intercommunal de police municipale

7 rue de la Réunion 95120 Ermont 76 avenue du Général Leclerc 95390 Saint-Prix 01 34 44 82 98

À VENIR CE MOIS-CI

Centre-ville et Jules-Ferry

Dimanche 13 octobre, de 14 h à 18 h, les habitants des quartiers Centre-ville et Jules-Ferry sont invités à assister à deux spectacles au Théâtre Pierre-Fresnay (3 rue Saint-Flaive Prolongée). Å 14 h 15, un magicien se produira sur scène pour un show interactif drôle et surprenant.

À 15 h 15, suivra le spectacle Succès fou : le meilleur des années 80, avec des imitations, des parodies et des chants. Le goûter sera offert à l'issue de cet après-midi familial.

Soirée loto du quartier des Espérances/Arts

Le samedi suivant, le 19 octobre, un loto est organisé pour les habitants du quartier Espérances/Arts, de 19 h à minuit, à la Pergola des Chênes et des Espérances (112 rue du 18 Juin).

Les places sont limitées et l'inscription est obligatoire.

Service municipal Vie de Quartier

Mairie bâtiment B 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 31 65 / 38 21

viedequartier@ville-ermont.fr

ACTION SOCIALE Bourse communale

La bourse communale est une aide accordée par le Centre communal d'action sociale (CCAS) aux collégiens, lycéens et étudiants Ermontois, sous conditions de ressources. Pour y prétendre, il faut impérativement résider à Ermont et être scolarisé dans un établissement d'enseignement général, technique ou professionnel du second degré ou poursuivre des études supérieures.

Le montant annuel de l'aide s'élève à 120 € pour les élèves scolarisés de la 6º à la terminale et à 150 € pour les élèves suivant des études supérieures.

Pour en bénéficier, déposez le formulaire dûment rempli disponible au CCAS ou en téléchargement sur le site internet de la ville, ville-ermont.fr, au plus tard jeudi 31 octobre 2013, 12 h, accompagné:

- d'une pièce d'identité pour les plus de
- de la copie du livret de famille pour les
- d'un justificatif de domicile daté de moins de trois mois;
- du certificat de scolarité de l'année 2013/2014 validé par l'établissement ;
- de l'attestation CAF d'Allocation de rentrée scolaire (ARS) de l'année en cours pour les moins de 18 ans ;
- du dernier avis d'imposition pour les plus de 18 ans :
- d'un relevé d'identité bancaire du demandeur (chef de famille ou enfant majeur).

Chèque d'accompagnement personnalisé pour l'eau

Mis en œuvre dans le cadre du programme Eau solidaire du SEDIF et mis en place par Veolia Eau Île-de-France, le Chèque d'accompagnement personnalisé (CAP) permet le paiement de vos factures d'eau en cas de difficultés ponctuelles. Pour en bénéficier, l'abonné doit se rendre au CCAS (pour les personnes isolées) ou au Service social départemental (pour les couples avec ou sans enfants et familles monoparentales). Le travailleur social instruit la demande pour étude à la commission du CCAS. Celui-ci verse l'aide directement par la remise du CAP. L'abonné règle le montant restant de la facture à Veolia Eau d'Île-de-France. L'équipe Eau solidaire de Veolia Eau d'Île-de-France enregistre l'aide et le versement dès réception du CAP et du versement complémentaire : la facture de l'abonné est payée.

Centre communal d'action sociale (CCAS) Mairie bâtiment A – 100 rue Louis-Savoie

BP 40083 - 95123 Ermont Cedex **01 30 72 38 50** - ccas@ville-ermont.fr **FORUM EMPLOI**

4e édition

LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION, EN PARTENARIAT AVEC LE CLUB DES ENTREPRISES DE VAL-ET-FORÊT, ORGANISE SON FORUM EMPLOI ANNUEL, JEUDI 10 OCTOBRE PROCHAIN, EN MAIRIE D'EAUBONNE.



haque année, ce Forum emploi permet aux demandeurs d'emploi d'avoir accès à un grand nombre d'offres de proximité dans tous les secteurs et pour tous les profils, de rencontrer directement les recruteurs, de découvrir des formations et d'obtenir des conseils adaptés à leurs besoins. En parallèle, un espace sera

consacré à la création d'entreprise, aux possibilités de financement de son projet et aux opportunités d'implantation sur le territoire. Lors de cette quatrième édition, les conseillers Emploi de Val-et-Forêt seront à la disposition des demandeurs d'emploi pour les orienter dans leurs recherches d'emploi, de formation ou encore de création d'entreprise.

Lors de ce Forum emploi, des sessions de recrutement de courte durée (job dating) offriront aux candidats l'opportunité d'une première prise de contact avec le recruteur.

EXPRESS Le réseau des voisins d'Ermont, ma-residence.fr/

ermont, permet de s'entraider en développant la solidarité locale. Par exemple, vous pourrez, en quelques clics, suivre en ligne les dernières actualités des associations et des commerçants de la ville. Pratique pour ne plus manquer un évènement intéressant ou un bon plan près de chez vous! Pour créer votre réseau de voisins et échanger avec les habitants de votre immeuble, votre quartier et votre ville, rendez-vous sur ma-residence.fr/ermont.



Une quarantaine d'entreprises

Une guarantaine d'entreprises de différents secteurs d'activité viendra recruter de futurs collaborateurs. Cette année, les secteurs d'activité représentés seront la distribution, les services à la personne, les transports et la logistique, l'intérim, le tertiaire, l'environnement, la restauration et les assurances. Parmi les exposants seront ainsi présents de nombreuses entreprises du territoire, des collectivités territoriales, des organismes institutionnels ou encore des associations œuvrant pour l'emploi et l'insertion

Des ateliers

Un espace sera consacré à la création d'entreprise, aux possibilités de financement de son projet et aux opportunités d'implantation sur le territoire. Des sessions de recrutement de courte durée (job dating) offriront aux candidats l'opportunité d'une première prise de contact avec le recruteur. Des ateliers professionnels seront également proposés par les partenaires du forum afin d'apporter au public des informations et des conseils pour la recherche d'emploi ou la création d'entreprise.

Forum emploi de Val-et-Forêt

Jeudi 10 octobre / 10 h > 18 h Mairie d'Eaubonne (1 rue d'Enghien)

Communauté d'agglomération Val-et-Forêt

Rue du Centre technique - BP 20029 95121 Ermont Cedex 01 34 44 82 00 - Valetforet.org - agglo@val-et-foret.fr

Adjoint au Maire Chargé de la Politique de la Ville et de l'Intercommunalité : **Jean-Marie Richard** ■



ACCOMPAGNER SES ADOLESCENTS Rencontres



parents-professionnels



L'utilisation des réseaux sociaux, tels que Facebook, alimente beaucoup de craintes et d'appréhensions du côté des adultes, parents, professionnels de l'animation et parmi le corps enseignant. Pourtant, il existe un véritable plaisir à utiliser ce type d'outil, à rester en communication avec sa famille, ses amis, à voir son nombre de « like » augmenter progressivement... Il y a donc un enjeu pour les parents à comprendre ce phénomène pour accompagner les adolescents, donner des repères, se construire les leurs et faire que l'utilisation des nouvelles technologies ne crée pas de conflits intrafamiliaux.

Gérard Marquié vous aidera à comprendre ce phénomène de mode, cet outil de socialisation et son utilisation par les jeunes aujourd'hui. Il est Chargé d'études et de recherche sur l'information, l'orientation et l'usage du numérique des jeunes à l'Institut national de la jeunesse et de l'éducation populaire (INJEP). En 2005, il a créé le site Ressources Jeunesse, dédié aux acteurs locaux d'éducation et de jeunesse.

www.internetsanscrainte.fr

Animée par le Professeur Daniel Marcelli

Amour et émois à l'adolescence Mardi 26 novembre à 20 h



L'amour est une des principales préoccupations des ados. Mais « aimer », qu'est-ce que cela signifie pour eux? Comment vivent-ils ces sentiments naissants? La rencontre traitera de comment aider l'enfant, en tant que parent, à bien vivre l'amour et la sexualité. Il donnera des outils pour aborder avec le jeune les questions délicates des premiers émois, des premiers rapports, du respect de soi et de l'autre, de la contraception...

Cette rencontre sera animée par Daniel Marcelli, Professeur de psychiatrie de l'enfant et de l'adolescent depuis 1989 à la faculté de médecine de Poitiers. Membre du comité de rédaction de la revue Adolescence, il a créé, en 1999, les journées nationales de médecine et santé de l'adolescent. Auteur de très nombreux articles et ouvrages scientifiques, il a notamment publié le Dictionnaire de l'adolescence et de la jeunesse avec David Le Breton, en 2010.

Service municipal - Prévention Santé

Mairie bâtiment A - 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex

01 30 72 31 78 – preventionsante@ville-ermont.fr www.facebook.com/InfosJeunesseErmont

ART CONTEMPORAIN

Lumières d'Octobre

5^e ÉDITION POUR LUMIÈRES D'OCTOBRE QUI SE TIENDRA DANS DIFFÉRENTS LIEUX DE LA COMMUNE. VENEZ À LA RENCONTRE DE L'ART CONTEMPORAIN, DU 9 AU 26 OCTOBRE PROCHAINS.

endez-vous avec l'art contemporain et l'association L'Art en vie qui conçoit et met en œuvre la manifestation Lumières d'Octobre, en partenariat avec les Services municipaux Politique de la Ville, de l'Action Éducative et ses Accueils de loisirs Eugène-Delacroix et Paul-Langevin, la Direction Jeunesse et Sports, le Pôle Culturel, les Centres socio-culturels des Chênes et François-Rude et la compagnie Fond de Scène. Cette manifestation vous fera découvrir l'art contemporain, du 9 au 26 octobre, avec un temps fort samedi 26 octobre.

Les enfants seront également sensibilisés puisque deux ateliers leur seront réservés.

Des artistes professionnels

Pendant les trois semaines de la manifestation Lumières d'Octobre, une trentaine d'artistes professionnels seront mobilisés dans le cadre d'expositions, de rencontres, et d'animations de rue dans les quartiers des Chênes et des Carreaux.

Une exposition collective

Une exposition collective d'art contemporain aura lieu du mercredi 9 au vendredi 17 octobre au Centre socio-culturel des Chênes. Peintures, photographies, vidéos arts, sculptures, installations, œuvres de land art ou d'art récup, cette exposition vous fera découvrir l'univers de l'art contemporain. Des visites guidées par les artistes seront organisées (sur inscription).

Un temps fort

Rendez-vous samedi 26 octobre, dès 16 h 30 au quartier des Carreaux, pour une soirée de rencontres avec les artistes, suivie d'un apéritif de clôture. Ce temps fort reposera, comme lors des éditions précédentes, sur un parcours commenté d'installations extérieures réalisées par des artistes plasticiens et disposées au cœur de la résidence des Carreaux. Il sera ponctué de spectacles de rue (musique, performances, danse...).

Lumières d'Octobre

Exposition du 9 au 17 octobre au Centre socio-culturel des Chênes - Inauguration jeudi 10 octobre à 18 h Ateliers enfants du 21 au 25 octobre aux Accueils de loisirs Eugène-Delacroix et Paul-Langevin Temps fort samedi 26 octobre à 16 h 30 au quartier des Carreaux, suivi d'un apéritif de clôture.

Association L'Art en vie 06 81 94 79 99

Service municipal Politique de la Ville

100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 38 20

Adjoint au Maire Chargé Politique de la Ville et de l'Intercommunalité : Jean-Marie Richard



Deux ateliers pour les 8-10 ans

Proposé aux enfants (8-10 ans), deux ateliers de création artistique seront encadré par un artiste plasticien. Ils auront lieu du lundi 21 au vendredi 25 octobre, pendant les vacances de la Toussaint à l'Accueil de loisirs Eugène-Delacroix et celui de Paul-Langevin.



Lumières d'Octobre est une manifestation conçue et mise en œuvre par l'association L'Art en vie, organisée en partenariat avec le Service municipal Politique de la Ville, les directions Jeunesse et Sports, Action Éducative et ses Accueils de loisirs Eugène-Delacroix et Paul-Langevin, le Pôle Culturel, les Centres socio-culturels des Chênes et François-Rude et la Cie Fond de Scène.

SENIORS

Banquet et **Semaine bleue**

EN OCTOBRE ET NOVEMBRE. LES SENIORS SONT À L'HONNEUR PUISQU'ILS POURRONT ASSISTER AU TRADITIONNEL BANQUET ET S'INSCRIRE À LA SEMAINE BLEUE.

Banquet des seniors

Samedi 19 et dimanche 20 octobre, les seniors Ermontois de 66 ans et plus sont invités à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay pour participer au traditionnel banquet des seniors, organisé par le Centre communal d'action sociale (CCAS) et la commune. À partir de 12h15, ils pourront partager un repas en toute convivialité et assister au spectacle d'humour, de chant, de danse et de magie Cabaret (production Show en scène).

Semaine bleue

Novembre rimera avec Semaine bleue. En collaboration avec le Conseil des seniors. le CCAS propose aux seniors de nombreuses animations, mercredi 6 et jeudi 7 novembre prochains. En voici le programme:

- un rallye pédestre, mercredi 6 novembre : inscriptions du lundi 30 septembre au vendredi 11 octobre;
- une conférence, ouverte à tous, sur les droits de succession, animée par Maître Serge Denouault, notaire à Ermont, jeudi 7 novembre, à l'Espace Jeunesse (37 bis rue Maurice-Berteaux);
- des portes ouvertes, des associations seniors ermontoises, jeudi 7 novembre.

Banquet des seniors

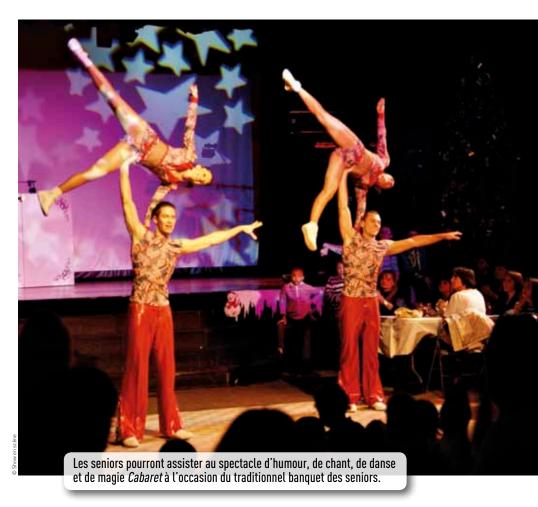
Spectacle Caharet Samedi 19 et dimanche 20 octobre, à partir de 12 h 15 Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay 3 rue Saint-Flaive Prolongée – 95120 Ermont

Centre communal d'action sociale (CCAS)

Mairie hâtiment A 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 38 50 - ccas@ville-ermont.fr

Adjointe au Maire Chargée de la Famille, de la Solidarité et de la Santé : Chantal Gras

Début novembre, les seniors seront à l'honneur avec la Semaine bleue.



Prêt de livres à domicile

Cela fait déjà plusieurs années que le CCAS met à disposition des personnes à mobilité réduite un service de portage de repas du midi au domicile des personnes, 7 jours/7. Sur le même principe, la Médiathèque intercommunale André-Malraux, en partenariat avec le CCAS, propose un service de prêt de livres à domicile. Une fois par mois, une vingtaine de personnes à mobilité réduite ont accès à l'ensemble du fonds de la

médiathèque: livres, CD, DVD, nouveautés...

Pour toute question, n'hésitez pas à contacter la Médiathèque intercommunale André-Malraux.

Médiathèque intercommunale André-Malraux 9 rue de la République – 95120 Ermont **01 34 44 19 90** - mediatheque.ermont@val-et-foret.fr



RÉUNIONS PUBLIQUES

Plan de circulation

AFIN DE TROUVER DES SOLUTIONS AUX PROBLÈMES DE CIRCULATION RENCONTRÉS PAR LES HABITANTS, un diagnostic en vue d'aboutir à un plan de circulation propre à la ville d'Ermont a été présenté AUX ERMONTOIS EN AVRIL DERNIER. SUITE DE CETTE CONCERTATION.

n mars et avril derniers, circuits pédestres et réunions publiques ont permis de présenter le diagnostic des problèmes liés à la circulation et au stationnement à Ermont et de recueillir les observations de chacun. Dans la continuité de cette démarche, quatre réunions publiques sont organisées, à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay, pour envisager les propositions d'aménagement possibles.

Chacune de ces réunions portera sur une thématique différente et aura pour objectif de présenter aux habitants plusieurs scénarii répondant aux problématiques identifiées par l'étude et intégrant les observations que les Ermontois ont pu faire lors des réunions publiques ou via le site internet de la ville.

Les thématiques seront les suivantes : aménagement de carrefours, aménagement de liaisons, propositions sur le stationnement et orientations prises pour la réalisation concrète du plan de circulation.

Réunion publique du 12 octobre

Cette première rencontre permettra d'aborder le thème des aménagements des carrefours et axes, autour de quatre

- rue du Stand/Rue du Syndicat ;
- feux sur la route de Saint-Leu/Rue du Stand:
- place de la mairie ;
- proposition d'aménagement rue de Stalingrad et rues du centre-ville.

Réunion publique du 15 octobre à 20 h

Pour cette deuxième rencontre, le thème choisi est celui des aménagements des liaisons. Plusieurs scénarii seront proposés autour des liaisons suivantes :



- liaison gare Ermont Eaubonne/Centreville ;
- liaison Sud-Est :
- liaison Sud.

Réunion publique du 15 novembre

Le stationnement sera le sujet débattu lors de cette troisième réunion publique, et plus précisément :

- le stationnement alterné ;
- le stationnement en cœur de ville ;
- les zones des pôles gare ;
- les circulations en mode doux : pistes cyclables, parking de cycles et axes piétons.

Rendez-vous samedi 12 octobre à 9 h 30 et mardi 15 octobre à 20 h, à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay, pour les deux premières réunions publiques sur le plan de circulation.

Réunion publique du 11 décembre à 20 h

Cette dernière rencontre sera l'occasion de faire un bilan de la concertation mais aussi de présenter les orientations prises pour la réalisation concrète du plan de circulation.

Plan de circulation Réunions publiques

Samedi 12 octobre à 9 h 30 Mardi 15 octobre à 20 h Vendredi 15 novembre à 20 h Mercredi 11 décembre à 20 h Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay 3 rue Saint-Flaive Prolongée 95120 Ermont

Services Techniques municipaux

Mairie bâtiment B 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 31 90

Adjoint au Maire Chargé de l'Équipement : Xavier Haquin

Dossier Service C'est déjà demain

À l'école comme pour les démarches administratives, la commune investit au quotidien pour, par exemple, améliorer l'apprentissage des enfants Ermontois en mettant en place des Tableaux numériques interactifs (TNI) ou encore faciliter les démarches administratives liées aux enfants avec le portail famille.

Dossier



Les tableaux à l'ère du numérique





Dans le cadre de l'Agenda 21 d'Ermont, la ville installe des Tableaux numériques interactifs (TNI) dans les écoles élémentaires de la commune. Pascale Bacon, directrice de l'école élémentaire Victor-Hugo 1 et enseignante d'une classe de CM2, nous présente ce nouvel outil introduit dans les classes.

Pour connaître également le point de vue de la Direction académique, nous avons aussi rencontré Eddy Maréchal, conseiller pédagogique et formateur à temps plein sur les TICE (Technologies de l'information et de la communication dans l'enseignement) auprès des enseignants.

Comment avez-vous accueilli l'arrivée du TNI dans votre classe?



Pascale Bacon: Au départ, j'étais assez réticente. J'avais peur d'être dépassée par la technique mais, en fait, la manipulation est très facile et rapide. Une fois qu'on s'est approprié l'outil, c'est tout simplement extraordinaire. Le TNI propose tellement de possibilités! Après six mois d'utilisation, les enfants sont toujours aussi passionnés.

Quelles sont ses possibilités?

Tout d'abord, le TNI enregistre tout. Tout ce qui est écrit sur le TNI, que ce soit par moi ou par les élèves, reste en mémoire et peut être imprimé puis collé ensuite dans les cahiers. La qualité du travail présenté n'en est que meilleure. De plus, le support présenté aux élèves est le même que celui qu'ils ont sur leur table; les repères sont beaucoup plus faciles. En termes de pédagogie, c'est très positif: le TNI dispose de tous les outils. De nombreux sites de circonscriptions mettent à disposition leurs

supports numériques. Cela nous évite de faire des photocopies, ce qui était officiellement interdit. Par ailleurs, le TNI a une fonction de reconnaissance d'écriture. Cet outil est particulièrement intéressant pour des élèves en difficulté. Ils se sentent moins jugés et le passage au tableau s'en trouve dédramatisé. De manière générale, les élèves ont plus envie d'aller au tableau.

Pouvez-vous nous citer des exemples d'utilisation?

J'ai fait travailler mes élèves sur *Les lettres de mon moulin* d'Alphonse Daudet. J'ai introduit la leçon avec des vidéos de lettres mises en scène par la Comédie française; cela a beaucoup plu aux enfants et leur a donné envie de connaître la suite. Pour les leçons d'histoire de l'art, le TNI est particulièrement intéressant. Nous pouvons aborder un tableau dans le détail; les enfants le découvrent petit à petit et l'observation de l'œuvre est plus précise. L'imaginaire des enfants est beaucoup plus sollicité. En fait, c'est le cinéma dans la classe! L'apprentissage devient plus ludique et par conséquent plus intéressant.



Ne craignez-vous pas la disparition des cahiers, stylos... avec les TNI?



Eddy Maréchal: Il est certain que l'introduction d'un TNI dans une classe bouleverse les habitudes de travail des enseignants comme des élèves, mais les stylos, cahiers, dictionnaires (...) sont toujours autant utilisés. Il ne faut pas oublier qu'un TNI reste avant tout un tableau, c'est-à-dire un support d'écriture

Qu'est-ce que le TNI apporte à une classe?

Outre le fait que les leçons peuvent être nourries des ressources quasi illimitées d'internet, le TNI facilite considérablement la gestion du temps et de la diversité des rythmes des élèves. En effet, une leçon dure rarement plus de 45 minutes pour permettre de conserver l'attention constante des écoliers. À l'issue de ce temps de classe, tous les écrits, les traces des démarches et de la réflexion des élèves sont irrémédiablement effacées du tableau traditionnel. Avec un TNI, tout ce qui est écrit est conservé en mémoire, il devient très facile pour l'enseignant de passer d'une discipline à une autre et d'y revenir plus tard. L'enseignant et ses élèves retrouveront les traces écrites de la séance telles qu'ils les avaient laissées. Il est aussi plus facile de

réafficher une leçon ou un document pour des élèves qui auraient pris du retard ou auraient été absents. Le TNI participe pleinement à garantir l'égalité des chances.

Quels sont les avantages d'un TNI pour les élèves?

Les enfants actuellement scolarisés dans le premier degré sont nés avec le numérique. Pour eux, un TNI n'a rien de magique: un élève me confiait récemment que c'était « comme sa console tactile en plus grand ». Il est donc important que l'école s'adapte à cette évolution et intègre rapidement ces nouveaux outils qui ressemblent aux élèves et au monde d'aujourd'hui. La possibilité de projeter des contenus multimédias permet de créer des leçons plus vivantes. Avec le TNI, les élèves deviennent acteurs de leurs apprentissages: ils participent à la construction des outils et des documents qui vont enrichir leurs cahiers et classeurs. Cela permet de créer du lien entre les temps d'apprentissage en classe et les traces écrites conservées dans les cahiers de leçons, qui sont directement issues de leur travail réalisé sur le TNI. Les savoirs deviennent ainsi plus facilement mémorisables. Le TNI est enfin l'outil de mise en commun de la classe : les élèves y exposent et partagent leurs démarches et leur réflexion. C'est l'outil collectif par excellence qui contribue à lutter activement contre la fracture numérique...

Suite à l'expérimentation du conseil général du Val-d'Oise en 2011 et à l'installation des premiers TNI à l'école élémentaire Eugène-Delacroix, la commune a équipé toutes les classes de CM2 de la commune. Consciente de l'intérêt pédagogique des TNI, elle a poursuivi sa démarche en installant onze tableaux dans les classes de CM1 durant les congés scolaires d'été. 29 classes de CM1 et CM2 de toutes les écoles de la ville sont aujourd'hui équipées de TNI.

Adjointe au Maire Chargée de l'Action Éducative : Florence Mary

Faciliter vos démarches administratives

Aujourd'hui, vous disposez du portail famille qui vous permet d'accomplir de nombreuses démarches, directement de chez vous, liées aux services de la Direction de l'Action Éducative, de la Petite Enfance, de la Jeunesse et des Sports et aux Centres socio-culturels.

Une seule inscription pour constituer votre dossier famille

Aujourd'hui, lorsque vous inscrivez pour la première fois l'un de vos enfants à une activité municipale, votre dossier est automatiquement crée dans la base famille et vous ne donnez qu'une seule fois les documents administratifs nécessaires à cette inscription (carte d'identité, livret de famille, impôt sur le revenu...). Toutes les informations concernant votre famille sont enregistrées dans la base famille unique accessible par la plupart des services à la population. À chaque nouvel événement lié à votre famille, les données de la base famille unique sont mises à jour.

Retrouvez sur le site internet de la commune, ville-ermont.fr, une page consacrée à tous les autres formulaires administratifs notamment concernant les actes d'état civil ou encore les papiers à conserver.





À partir du site ville-ermont.fr, dès la page d'accueil ville-ermont.fr.

Effectuer vos démarches en ligne

Parmi les nombreuses démarches à accomplir à partir du portail famille, vous pouvez :

- réserver ou modifier les journées des accueils de loisirs de la Direction de l'Action Éducative (mercredis et vacances scolaires) en respectant le calendrier de réservation;
- vérifier le planning des enfants inscrits à la Direction de l'Action Éducative, aux activités sportives et aux activités jeunesse;
- si vous n'avez pas opté pour le prélèvement automatique, payer vos factures en ligne par carte bancaire ;
- modifier vos coordonnées téléphoniques;
- · dématérialiser vos factures ;
- simuler votre quotient familial.

Au fur et à mesure, de nouvelles fonctionnalités seront développées, avec pour objectif de vous faciliter la vie.

Une utilisation simple

Pour utiliser ce portail famille, rien de plus simple! Munissez-vous de vos nom et numéro de dossier indiqués dans le courrier que vous aurez préalablement reçu, renseignez les champs afin de créer votre compte. Si vous n'avez pas ces codes, contactez le service concerné.

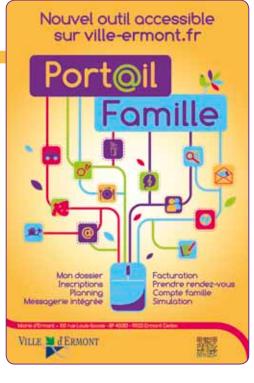
Sachez que si vous êtes un peu perdu, dès la page d'accueil du portail

Toute la culture en un clic

Retrouvez sur les pages Culture du site de la commune, l'ensemble de la programmation, des spectacles au cinéma en passant par les contes du mercredi à la Médiathèque intercommunale André-Malraux. Complément de la plaquette de la saison théâtrale distribuée avec le magazine *Ermont* de septembre dernier, vous trouverez sur les pages Culture du site de la ville des photos, des extraits vidéo et audio, des interviews et toute l'actualité culturelle de la commune.







famille, vous avez accès à un guide utilisateur qui vous accompagne dans la découverte de ce nouveau service. Si vous rencontrez des difficultés, bien sûr, les services municipaux sont à votre écoute pour vous aider à mieux maîtriser ce nouvel outil.

Communiquer facilement avec les services municipaux

Outre les activités liées à votre famille, avec ce portail vous pourrez communiquer facilement avec les services de l'Action Éducative, de la Petite Enfance, des Centres socio-culturels et de la Jeunesse et des Sports. Une messagerie intégrée au portail est en place, à partir de laquelle vous pourrez envoyer des documents à l'administration pour compléter votre dossier sans vous déplacer, lui poser des questions...

Protection de vos données

Toutes les données contenues dans le portail sont confidentielles et ne sont utilisées que dans le cadre des activités pour lesquelles vous donnez ces informations.

En application de la loi du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, vous disposez des droits d'opposition, d'accès et de rectification des données vous concernant.

Vous pouvez exercer ces droits par courrier postal adressé à Mairie d'Ermont – 100 rue Louis-Savoie – BP 40083 – 95123 Ermont Cedex.

Centre socio-culturel des Chênes

9 rue Utrillo – 95120 Ermont 01 34 14 32 65

Centre socio-culturel François-Rude

2 place François-Rude — 95120 Ermont **01 34 13 18 97**

Direction de l'Action Éducative

Mairie bâtiment A 100 rue Louis-Savoie — BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 38 32 — education@ville-ermont.fr

Direction Jeunesse et Sports

Espace Jeunesse 37 bis rue Maurice-Berteaux 95120 Ermont **01 34 44 10 30** jeunesse@ville-ermont.fr

sports@ville-ermont.fr http://www.facebook.com/InfosJeunesseErmont

Service municipal Petite Enfance

100 rue Louis-Savoie — BP 40083 95123 Ermont Cedex **01 30 72 37 95**

RÉHABILITATION

Un centre commercial des Chênes bientôt rénové



CETTE FIN D'ANNÉE SERA MARQUÉE, CÔTÉ COMMERCES, PAR LE GRAND PROGRAMME DE RÉHABILITATION DU CENTRE COMMERCIAL DES CHÊNES DONT LES TRAVAUX COMMENCERONT TRÈS PROCHAINEMENT.

e centre commercial des Chênes va faire peau neuve. Une rénovation débutera d'ici quelques semaines pour une durée prévisionnelle de sept mois.

Mis en œuvre par ICF Habitat La Sablière, ces travaux représentent un coût de 1 200 000 €. Ils concernent à la fois les aménagements des espaces extérieurs et la requalification partielle du centre commercial.

Les espaces extérieurs

Le but poursuivi pour la réhabilitation des espaces extérieurs est de créer un cadre agréable. Les dalles seront remplacées, des plantations réalisées et le mobilier urbain changé (luminaires, poubelles, bancs...). Pour faciliter la circulation des pompiers d'une part, de la collecte des ordures ménagères d'autre part, des voies d'accès seront réservées. Des bornes enterrées seront construites et réservées aux commerces afin que ceux-ci puissent participer au tri sélectif.

Afin de faciliter l'accès des clients aux commerces, un parking gratuit de 50 places sera créé.

Le centre commercial

Pour ce qui est du centre commercial à proprement parler, de nombreux travaux sont prévus : reprise de l'étanchéité des toitures terrasses, peinture des façades (hors vitrine), réfection de l'électricité. Les accès

aux commerces seront réaménagés afin de faciliter la circulation des piétons.

Côté esthétique, un effort important sera fait afin de créer une unité dans les enseignes.

Service municipal Développement Économique et Commerce Local

Mairie bâtiment B 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex 01 30 72 31 66

Conseiller municipal délégué Chargé du Commerce : **Michel Auger** ■

Sept mois de travaux seront nécessaires pour la réhabilitation du centre commercial des Chênes.

ERMONT jeunesse et sports

SPORT

Ça savate dur à Ermont

LE CERCLE DE BOXE FRANÇAISE D'ERMONT RASSEMBLE PLUS DE 200 ADHÉRENTS ET PLUSIEURS CHAMPIONS. AFIN DE NOUS PRÉSENTER CETTE ASSOCIATION SPORTIVE, NOUS AVONS RENCONTRÉ SA PRÉSIDENTE, LAURE MOTSCH.



Présentez-nous le Cercle de boxe française d'Ermont.

Nous existons depuis 1974-75 et rassemblons plus de 200 adhérents, âgés de 4 à plus de 60 ans. Notre club fait partie des deux plus gros clubs de boxe du département, en termes d'adhérents. Le but de notre association est de permettre au plus grand nombre de faire du sport et de faire des rencontres. La savate boxe française, plus communément nommée boxe française, est un sport de touche qui allie maîtrise du corps, précision, concentration et rapidité. Cette activité sportive attire de plus en plus les femmes (entre 25 et 30 % de nos membres) car elle permet de se défouler tout en se musclant en finesse. Elle apprend également à se défendre.

Quelles sont les activités proposées ?

Une fois par semaine, le club propose à ses adhérents une séance de cardio-boxing qui permet de muscler intensément le cœur et de gagner en rapidité: corde à sauter, step, frappe au sac avec les pieds, avec les poings... Nous organisons également des séances de babyboxe, accessibles aux enfants âgés de 4 à 6 ans. La boxe francaise leur permet de se dépenser tout en apprenant à respecter les règles d'éthique et de respect relatives au sport. Adaptée au développement corporel des petits, elle permet un très bon développement psychomoteur. Depuis 2007-2008, une autre discipline associée à la boxe française est présentée : la canne de combat ou le bâton. Il s'agit de combattre en utilisant une arme

Le Cercle de boxe française d'Ermont fait partie des deux plus importants clubs de boxe du département, en nombre d'adhérents, et est fier de ses champions, notamment Brahim Annour, champion d'Europe 2011 et 2013, de France 2012 et 2013, et du Monde 2012.

Brahim Annour: champion de France et d'Europe 2013



Né à Ermont en 1988, Brahim Annour a découvert la boxe française il y a une dizaine d'années lors d'un Forum des associations et de la vie locale. Ayant pré-

féré assurer ses études, Brahim Annour a intensifié sa pratique sportive il y a environ trois ans. Cet investissement lui a permis d'obtenir d'excellents résultats puisqu'il a été champion d'Europe en 2011 et 2013, champion du Monde en 2012 et champion de France en 2013, dans la catégorie Assaut, des plus de 85 kg. Il court tous les week-ends et s'entraîne trois à quatre fois par semaine avec Riad Idjellidaine, champion de France en 1999 et entraîneur de Brahim Annour depuis ses débuts. « Sur le ring, j'estime qu'il faut être comme dans la vie, s'investir à fond, être concentré et respecter les valeurs véhiculées par ce sport et transmises par le club : esthétique, éthique et efficacité. Avant de monter sur le ring, je suis toujours très détendu. Mon succès dépend essentiellement du Cercle de boxe française d'Ermont. C'est un excellent club et mes performances sont le résultat d'un investissement collectif ». Brahim Annour

en bois. C'est un sport assez méconnu mais très apprécié.

Nos entraînements se déroulent au Complexe sportif Gaston-Rebuffat et des séances ont lieu presque tous les jours de

Le club participe-t-il à des compétitions?

Nous disposons d'excellents professeurs. Même si l'ambiance du club est essentiellement tournée vers le loisir et la famille, nous avons quelques compétiteurs qui ont un excellent niveau. Brahim Annour, champion de France 2012 et 2013, champion du Monde 2012, a participé aux championnats d'Europe à Belgrade et a remporté le titre. (cf. encadré).

Les compétitions regroupent deux catégories principales: l'assaut, combat à la touche où toute force est sanctionnée, et le combat, cette catégorie est un peu plus violente mais jamais autant que la boxe anglaise.

Cercle de boxe française d'Ermont

Complexe sportif Gaston-Rebuffat 1 allée Jean de Florette – 95120 Ermont 06 11 93 38 94 ou cbfermont@aliceadsl.fr ermont-boxe-francaise.fr

JEUNESSE

L'actualité d'octobre

LES JEUNES ERMONTOIS FONT LEUR RENTRÉE.

Élections du CMEJ

En s'investissant dans le Conseil municipal d'enfants et de jeunes (CMEJ), les jeunes Ermontois s'engagent pour l'avenir de leur ville en proposant des projets ou actions intéressant les jeunes de la commune. Le CMEJ représente tous les jeunes habitants de la commune. Elu pour deux ans au suffrage universel direct dans les établissements scolaires, il est présidé par M. le Maire et s'organise en commissions thématiques comme un conseil municipal. Le scrutin pour cette nouvelle élection aura lieu mardi 8 octobre, de 9 h à 12 h dans chaque école élémentaire, de 9 h à 16 h dans chaque collège et de 12 h à 14 h dans les lycées Van Gogh, Gustave-Eiffel et Ferdinand-**Buisson.** Il se tiendra ensuite samedi 12 octobre en mairie bâtiment B, de 14 h à 16 h, pour les jeunes scolarisés dans les établissements se situant hors commune (lycées d'enseignement général, professionnel, en contrat d'apprentissage) ou non scolarisés. Les résultats du vote seront proclamés en mairie, samedi 12 octobre, à partir de 17 h. Retrouvez les résultats dans le magazine de novembre prochain.

Prix initiatives jeunes

Le Prix initiatives jeunes a pour ambition de récompenser des projets innovants, porteurs de sens et

de valeurs pour notre ville (exemples : création d'un spectacle, d'un site internet d'échanges d'objets, mise en place d'un tournoi de foot...). Il s'agit, pour les jeunes, de s'engager dans une action individuelle ou





collective comportant un caractère d'utilité sociale ou d'intérêt public. Les proiets doivent être réalisés dans l'année qui suit la date de dépôt du dossier de candidature et doivent s'inscrire dans une voie originale ou créatrice. Le jury évaluera les dossiers sur des critères tels que la qualité organisationnelle, la motivation, l'impact, les prolongements et les moyens mis en œuvre pour le réaliser.

Vous êtes Ermontois, vous avez entre 13 et 25 ans et vous participez à un projet artistique, artisanal, culturel, scientifique, technique, social, humanitaire, environnemental... Venez retirer un dossier au Point information jeunesse de la Direction Jeunesse et Sports ou d'un simple clic sur le site de la ville : ville-ermont.fr. Ce dossier doit être retourné au plus tard le 13 janvier 2014. Les lauréats recevront leur aide financière au projet (entre 100 et 300 €) en juin 2014.

Stage baby-sitting

Organisée par le Point information jeunesse (PIJ) de la ville d'Ermont, une formation de trois jours au babysitting, destinée aux 16-25 ans Ermontois, se déroulera du 22 au 24 octobre dans les locaux de l'Espace Jeunesse. Ce stage vous intéresse ? Vous avez jusqu'au mardi 15 octobre pour vous inscrire en venant retirer un dossier au PIJ. Vous devrez joindre un curriculum vitae accompagné d'une lettre de motivation à l'attention de Monsieur le Sénateur-Maire.

Répartis en petits groupes, les jeunes Ermontois sélectionnés vont apprendre les règles d'or pour prendre soin d'un bébé ou d'un enfant. Cette formation sera consacrée à la prévention des risques domestiques et aux soins spécifiques à apporter aux enfants. Les stagiaires seront immergés dans les Accueils de loisirs de la commune afin de découvrir les activités que l'on peut proposer à un/des enfant(s) pendant le temps de garde. Le midi, ils déjeuneront sur place et auront le loisir d'observer la manière dont se déroulent les repas. Les stagiaires seront également formés aux droits et devoirs du salarié (rémunération, contrat de travail...). Nouveauté cette année, une journée sera consacrée à une formation de secourisme : le PSC1.

Parents, jeudi 23 octobre, entre 18 h et 20 h, venez rencontrer votre futur(e) baby-sitter à l'Espace jeunesse parmi les jeunes Ermontois ayant suivi la formation 2013 sur le baby-sitting.



Baby-sitting: les intervenants Centre d'information sur les droits des femmes et des familles (CIDFF), Service municipal Petite Enfance. Direction de l'Action Éducative. Médica formation.

Direction Jeunesse et Sports

Espace Jeunesse 37 bis rue Maurice-Berteaux - 95120 Ermont 01 34 44 10 30

sports@ville-ermont.fr jeunesse@ville-ermont.fr

pij.cyb@ville-ermont.fr- facebook.com/InfosJeunesseErmont Adjoint au Maire Chargé de la Jeunesse et des Sports :

Jacques Cazalet Conseillère municipale déléguée Chargée de la Jeunesse : Brigitte Oehler

FRMONT culture

SPECTACLES

Tonalités d'automne

La saison jeune public

Les tours des vents

Danse, par la Cie AlleRetour Dès 6 ans

Et si la Terre ne tournait que grâce aux danses des petites filles à travers le monde? Demandez donc aux fillettes d'arrêter de danser et observez le résultat... Cette adaptation de l'album Et les petites filles dansent de Jo Hoestlandt nous embarque dans un monde magique, riche en couleur et plein de surprises.

Samedi 16 novembre à 16 h

Théâtre Pierre-Fresnay T.P.: 12 € / T.R.: 10 € / Carte: 8,50 €





Ca foxtrotte dans la botte de mamie

Théâtre, par la C^{ie} La Métonymie Dès 10 ans

Une famille, ordinaire en apparence. Un père préoccupé par son travail, une mère attentionnée, une lycéenne sportive et un écolier brillant. Mais derrière ce portrait banal se cache une tout autre réalité, sombre et plus amère.

La pièce a recu le Prix de la meilleure pièce de théâtre finlandaise en 2002.

Vendredi 29 novembre à 20 h 30

Théâtre de l'Aventure

T.P.: 12 € / T.R.: 10 € / Carte: 8,50 €

La compagnie La Métonymie est en résidence à Ermont cette saison. Une répétition publique est organisée samedi 12 octobre à 11 h 30 au Théâtre de l'Aventure. Entrée libre sur réservation.

Pluie

Théâtre d'objets, par la Cie Médiane Dès 6 mois

Les petits sont invités à écouter la musique de la pluie et du beau temps au sein d'un univers fantastique, où tout est source d'étonnement : les fontaines qui résonnent, le parapluie qui abrite des arcsen-ciel, la couleur des ballons, l'arrosoir et la brume... Une originale première expérience du théâtre, à ne pas manquer.

Samedi 23 novembre à 16 h

Théâtre de l'Aventure T.P. : 8,50 € / T.R. : 7 € / Carte : 5,50 €

Souhaitez-vous recevoir le Père Noël chez vous?

Un homme frappe à la porte. Il est le Père Noël. Il a oublié quelque part un objet. Il refait tout le chemin pour le retrouver. Mais ça n'est pas tous les jours Noël et le chemin est plus long... Dans votre salon, avec vos amis ou en famille, un comédien interprètera deux textes dramatiques contemporains sur le thème En attendant le Père Noël et vous fera vivre une expérience des plus originales.

Réservez dès à présent au 01 34 44 03 80 / Tarif C. Dès 8 ans, à partir de 8 personnes



Féminin Pluriel

Mesparrow

1ère partie : Jeanne Added

Mesparrow

Une voix, un charme, une personnalité. Ce petit moineau annonce le printemps et fait beaucoup parler d'elle. Voix, piano et pédale de boucles comme seuls instruments, entre swing gospel et pop song torturée, de Björk à Shannon Wright en passant par The Doors, Mesparrow surprend et enchante par ses performances

Jeanne Added: 1ère partie

Après avoir étudié le violoncelle, le chant lyrique et le jazz au Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Paris, elle développe, depuis deux ans, un projet solo captivant. Minimalistes mais puissantes, ses compositions donnent la pleine mesure de ce talent à part.

Vendredi 8 novembre à 20 h 30

Théâtre Pierre-Fresnav

T.P.: 16 € / T.R.: 13 € / 10,50 € / Abo - 26 ans: 20 €

Flavia Coelho / 1ère partie : Nawel

Flavia Coelho

Cette jeune brésilienne, qui ne ressemble à aucune de ses compatriotes, propose une musique métissée et chaleureuse entre sonorités brésiliennes, hip-hop, reggae et ragamuffin. Sur scène, sa voix solaire, les rythmes festifs et sensuels de ses titres séduisent et lèvent le voile sur le Brésil musical contemporain.

Nawel: 1ère partie

Nawel Ben Kraiem est chanteuse et auteur-compositeur franco-tunisienne. Autodidacte, elle travaille, aujourd'hui, sur son premier album solo dans lequel elle allie français, arabe, anglais et mêle les influences traditionnelles et actuelles, toujours avec humour et poésie. Sur scène, sa voix rauque et suave suspend le temps.

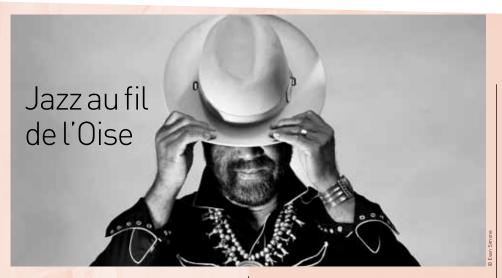
Jeudi 21 novembre à 20 h 30

Théâtre Pierre-Fresnay

T.P.: 16 € / T.R.: 13 € / Carte: 10,50 € / Abo - 26 ans: 20 €

PLUS D'INFORMATIONS SUR LES SPECTACLES EN ALLANT SUR WWW.VILLE-ERMONT.FR/CULTURE/ACCUEIL.





Otis Taylor - My world is gone 1ère partie: Godard Eudes Quintet

Blues

« Plus grand bluesman du XXIº siècle » selon le magazine Rock & Folk, Otis Taylor revient et présente son treizième album My world is gone, en hommage aux Indiens d'Amérique. Le multi-instrumentiste y transfigure, une fois de plus, ce blues que nous pensions connaître. C'est le Trance Blues, identifiable entre tous : puissant, intime et émouvant à la fois.

Godard Eudes Quintet: 1ère partie

Ce sont les gagnants du Tremplin jazz 2012 Jazz au fil de l'Oise. Depuis plusieurs années, ce tremplin jazz représente l'axe fort du partenariat liant le Festival jazz au fil de l'Oise et le Conservatoire à rayonnement régional (CRR) de Cergy-Pontoise.

Samedi 9 novembre à 20 h 30

Théâtre Pierre-Fresnay T.P.: 18 € / T.R.: 15 € / Carte: 13 €

L'Orchestre national de jazz -Piazzolla!

L'Orchestre national de jazz célèbre l'immense compositeur Astor Piazzolla et offre au public un nouveau voyage en terre argentine. La collaboration entre l'Orchestre national de jazz, dirigé par Daniel Yvinec, et Gil Golstein, musicienarrangeur, permet de rendre un hommage vibrant au maître argentin, à ses rythmes et mélodies ainsi qu'à son jeu de bandonéon. Dépaysement garanti.

Samedi 30 novembre à 20 h 30

Théâtre Pierre-Fresnay

T.P.: 18 € / T.R.: 15 € / Carte: 13 €

Visages de l'Art

Les 10 octobre et 7 novembre auront lieu, à 18 h 30, à la Médiathèque intercommunale André-Malraux, des conférences dans le cadre du cycle La cuisine de l'art : un siècle de médiums. Ces rendez-vous sont réalisés par l'association Connaissance de l'art contemporain.

Les 4, 18 et 25 novembre, à 14 h, au Théâtre Pierre-Fresnay, assistez à la 3° partie du cycle Les Arts de l'Islam avec cette fois l'Iran, l'Asie Centrale et l'Inde. Découvrez également l'exposition Le printemps de la Renaissance lors d'une visite-conférence vendredi 15 novembre à 10 h 30.

Samedi 30 novembre à 14 h 30, partez à la rencontre de l'artiste Philippe Parreno au Palais de Tokyo (réservation obligatoire).

ville-ermont/culture.fr

Théâtre

Mes amours au loin

Théâtre Texte d'Antoine Lemaire Avec Nadia Ghadanfar et Cédric Duhem

Un homme et une femme. Ils sont là. Ils s'avancent vers nous. Ils se tiennent par la main. Il la lâche. Et elle se met à vaciller... Voici l'histoire de cette femme qui nous ressemble tellement. Sur le thème du handicap, cette pièce est présentée dans le prolongement de Viva la Vida et de Cap pas Cap à Ermont.

Vendredi 15 novembre à 20 h 30

Théâtre de l'Aventure

T.P.: 12 € / T.R.: 10 € / Carte: 8,50 €

Petits chocs des civilisations

Seul en scène De et par Fellag

Un sondage d'opinion indique que le couscous est le plat préféré des Français. Fellag saute sur l'occasion et coiffe une toque pour nous enseigner l'art de la préparation de ce mets. Il y voit alors une affection nouvelle des Français envers les Maghrébins. Subtil, sagace et piquant, Fellag manie à la perfection l'art du dialoque entre les cultures.

Samedi 23 novembre à 20 h 30

Théâtre Pierre-Fresnay

T.P.: 22 € / T.R.: 19 € / Carte: 17 €



Théâtre de l'Aventure 1 rue Gambetta

Théâtre Pierre-Fresnay 3 rue Saint-Flaive Prolongée

Réservations au 01 34 44 03 80

Pôle Culturel d'Ermont

Théâtre de l'Aventure 1 rue Gambetta - 95120 Ermont 01 30 72 52 94 culture@ville-ermont.fr

Horaires des réservations Mardi et jeudi : 15 h 30 > 18 h 30 Mercredi : 10 h > 12 h et 15 h > 17 h Vendredi : 15 h 30 > 19 h

Samedi: 10 h > 13 h 30 (jusqu'au 21 décembre inclus)

Adjointe au Maire Chargée de l'Action Culturelle : Martine Pégorier-Lelièvre

ERMONT culture

RÉSEAU DES MÉDIATHÈQUES DE VAL-ET-FORÊT

En octobre, vivez en numérique



Après Midi-Minuit en 2011 et le Salon des auteurs l'année dernière, la communauté d'agglomération Val-et-Forêt et son réseau des médiathèques et des bibliothèques vous invitent à leur 3º événement, le Mois du numérique, du 1er au 31 octobre. Jeune, plus âgé, seul, en famille ou entre amis, de nombreuses animations gratuites vous attendent!

À la Médiathèque André-Malraux

Mercredi 2 octobre

14 h-17 h : jeux vidéo libres sur console XBOX 360 (Dance central, Naruto, Sonic, etc.)/ Entrée libre dans la limite des places disponibles.

Samedi 5 octobre

10 h-12 h : atelier liseuses pour adultes (comment utiliser une liseuse ?).

14 h-17 h : tournoi de jeux vidéo sur console XBOX 360 pour les 8-12 ans [Qualifications].

Mercredi 9 octobre

Animation *Retouche ta ville!* co-organisée avec la Direction Jeunesse et Sports d'Ermont.

13 h 30-15 h 30 : séance photos dans la ville d'Ermont / Départ à 13 h 30 de la Médiathèque André-Malraux.

15 h 30-18 h : atelier retouche-photos à la Direction Jeunesse et Sports d'Ermont/À partit de 12 ans / Gratuit sur inscription ou sur place ou à la Direction Jeunesse et Sports.

15h: atelier liseuses pour adultes (comment utiliser une liseuse ?).

Samedi 12 octobre

17h:conférence-débat Identité numérique : qui êtes-vous sur le Web ? par Isabelle Rouquet, professeur à l'Université Blaise-Pascal de Clermont-Ferrand, et formatrice dans le domaine du numérique. Aujourd'hui, à l'heure des réseaux sociaux, nous disséminons nos informations personnelles sur la toile. À travers cette conférence-débat vous pourrez vous familiariser avec la notion d'identité numérique et les enjeux qu'elle génère.

Du 15 au 31 octobre

Exposition des photos réalisées dans le cadre de l'animation *Retouche ta ville !* co-organisé avec la Direction Jeunesse et Sports.

Mercredi 16 octobre

15 h-16 h et 16 h 30-17 h 30 : *Il était un clic : contes numériques*, à partir de 5 ans / Gratuit sur inscription ou sur place. 10 h 30 : ateliers tablette XXL pour les enfants à partir de 6 ans : pour découvrir des jeux et des livres enrichis sur une tablette géante!

Samedi 19 octobre À 10 h 30-12 h, 14 h-15 h 30, 15 h 30-17 h : venez tester un FabLabs

(contraction de l'anglais fabrication laboratory signifiant laboratoire de fabrication) : un événement à ne pas manquer!

Le temps d'une journée, un FabLab, atelier de fabrication numérique, s'installe à la médiathèque d'Ermont, venez nombreux pour imaginer, fabriquer, partager... expérimenter cet espace de création en présence d'Emmanuelle Roux, accompagnée de deux animateurs spécialisés. / Visites libres toute la journée.

17 h : conférencedébat Les FabLabs : apprendre et faire ensemble par Emmanuelle Roux, conférencière, dirigeante d'entreprises

osant.

[SC21 et les Clefs du Net] cofondatrice de deux FabLabs français: le FabLab de l'université de Cergy-Pontoise et la Forge des Possibles à la Roche-sur-Yon en Vendée. Passionnée par la fabrication personnelle, persuadée de son impact à court terme sur l'industrie comme sur notre rapport au quotidien aux objets, passionnée aussi par l'internet des objets, sans oublier la péda-

gogie: apprendre autrement, en faisant, en

Eaubonne Ermont Montignon Saint-Prix Le Plessis-Bouchard Saint-Leu-la-Forêt

Mois du

Rumérique

de Val-et-Forêt

Du 1er au 31 octobre 2013

Dans le réseau des médiathèques et des bibliothèques mediatheques.valetforet.org

sont gratuites et sur inscription préalable.

Sauf mention contraire, toutes les animations

Mercredi 23 octobre

À 10 h 30-11 h 30 (pour les 3-6 ans), 15 h-16 h (à partir de 6 ans) et 16 h 30-17 h 30 (à partir de 6 ans) : atelier tablette XXL pour découvrir des jeux ludo-éducatifs et des livres enrichis sur une tablette géante!

Retrouvez les autres animations, ateliers pour tous les âges, Cinémix ou encore conférences dans le programme complet disponible dans votre médiathèque ou votre bibliothèque ainsi que sur mediatheques.valetforet.org.

Dès octobre, empruntez des liseuses numériques

Envie de tester ? Venez faire l'expérience de la lecture numérique! Découvrez une nouvelle manière de lire sur les Cybook Odyssey proposées sur l'ensemble du réseau. Trente liseuses rejoignent les rayons des bibliothèques et des médiathèques et vous proposent plus d'une centaine de livres en guelgues grammes. Retrouvez ainsi vos auteurs préférés, découvrez les nouveautés de la rentrée littéraire, agrandissez les caractères, annotez et surtout profitez de cette nouvelle offre de lecture. Des ateliers « Liseuses numériques » vous sont proposés durant le Mois du numérique.

Samedi 26 octobre

15 h: café-tablette sur IPad® pour adultes débutants : tout savoir sur l'utilisation d'une tablette (photos, musique, presse...), démonstrations sur IPad®.

Mercredi 30 octobre

14h-18h: atelier de retro-gaming coorganisé avec la Direction Jeunesse et Sports d'Ermont. Pour les 10-16 ans, avec la découverte de jeux vidéo d'hier et d'aujourd'hui et des jeux créés par les jeunes de l'Espace loisirs jeunes à la Salle polyvalente de l'Espace Jeunesse / Gratuit sur inscription ou sur place ou à la Direction Jeunesse et Sports.

À la Bibliothèque annexe intercommunale Les Passerelles

Mercredi 9 octobre

9 h 30 : Il était un clic : contes numériques, à partir de 5 ans / Gratuit sur réservation au 01 34 44 19 90 ou sur place à la bibliothèque annexe Les Passerelles).

Samedi 12 octobre

14 h-15 h: atelier liseuses pour adultes (comment utiliser une liseuse?).

Vendredi 18 octobre

17 h-18 h: atelier liseuses pour adultes (comment utiliser une liseuse?).

Mercredi 23 octobre

14 h-15 h : ateliers tablette pour les enfants. Les jeux ludo-éducatifs et livres enrichis pour les enfants (démonstrations sur IPad).

Le Mois du numérique Du 1er au 31 octobre dans le réseau de lecture publique de Val-et-Forêt

Médiathèque intercommunale André-Malraux 9 rue de la République - 95120 Ermont 01 34 44 19 90 / 91 - mediatheques.valetforet.org

Bibliothèque annexe intercommunale Les Passerelles Mail Auguste-Rodin - 95120 Ermont 01 34 14 97 32

A U C I N É M A

Plein tarif: 5, 40 €

Tarif réduit (titulaires de la carte d'adhésion, étudiants, moins de 18 ans,

demandeurs d'emploi, groupe de + de 10 personnes) : **4,20 € Ciné-jeunesse** : **2,80 €**

Ciné-jeunesse : 2,80 € Tarif pour les courts métrages (moins d'1 h) : 2,50 €

Jeune & Jolie



Film français de François Ozon

Avec Marine Vacth, Géral-dine Pailhas, Frédéric Pier-rot - Durée : 1 h 34 Interdit aux moins de 12 ans

Nominé neuf fois lors du 66e Festival de Cannes.

Le portrait d'une jeune fille de 17 ans en 4 saisons et 4 chansons.

Mercredi 2 octobre à 18 h et 20 h 45

Grand central



Film français de Rebecca Zlotowski Avec Tahar Rahim, Léa Seydoux, Olivier Gourmet Durée : 1 h 34

De petits boulots en petits boulots, Gary est embauché dans une centrale nucléaire. Il tombe amoureux de Karole, la femme de Toni. L'amour interdit et les radiations contaminent lentement Gary. Mercredi 9 octobre à 18 h et 20 h 45

Alabama Monroe



Film belge de Felix Van Groeningen

Avec Johan Heldenbergh, Veerle Baetens, Nell Cattrysse - Durée : 1 h 52

Label Europa Cinemas à la Berlinale et prix du meilleur scénario au Tribeca Film Festival

Didier et Élise vivent une histoire d'amour passionnée et rythmée par la musique. Lui, joue dans un groupe de bluegrass country. Elle, tient un salon de tatouage et chante dans le groupe de Didier. De leur union fusionnelle naît une fille, Maybelle..

Mercredi 16 octobre à 18 h et 20 h 45 en VOST

Tirez la langue, mademoiselle



Film français d'Axelle Roppert

Avec Louise Bourgoin, Laurent Styocker, Cédric Khan - Durée : 1 h 42

Boris et Dimitri Pizarnik sont médecins dans le quartier chinois à Paris. Ils sont frères et c'est ensemble qu'ils pratiquent leur métier. Une nuit, ils sont amenés à soigner une petite fille diabétique que sa mère, Judith, élève seule. Ils tombent tous deux amoureux de Judith. Bientôt, tout sera bouleversé...

Mercredi 23 octobre à 18 h et 20 h 45

Ilo Ilo



Film singapourien d'Anthony

Avec Yann Yann Yeo, Tianwen Chen, Angeli Bayani Durée : 1 h 39

Caméra d'Or au 66º Festival de Cannes.

À Singapour, Jiale, jeune garçon turbulent, vit avec ses parents. Les rapports familiaux sont tendus et la mère, dépassée par son fils, décide d'embaucher Teresa, une jeune Philippine. Teresa est vite confrontée à l'indomptable Jiale, et la crise financière asiatique de 1997 commence à sévir dans toute la région...

Mercredi 30 octobre à 18 h et 20 h 45 en VOST

Le Majordome



Biopic / film américain de Lee Daniels

Avec : Forest Whita-ker, Oprah Winfrey, John Cusack, Robin Williams... Durée : 2 h 10

Le jeune Cecil Gaines, fuit, en 1926, le Sud des États-Unis, en proie à la tyrannie ségré-gationniste. Tout en devenant un homme, il acquiert les compétences inestimables qui lui permettent d'atteindre une fonction très convoitée : majordome de la Maison-Blanche. Il devient, durant sept présidences,

un témoin privilégié de son temps. Mercredi 6 novembre à 18 h en VF et 20 h 45 en VOST

CINÉ-JEUNESSE

Monstres Academy



Film d'animation américain de Dan Scanlon Dès 5 ans - Durée : 1 h 44

Bob Razowski est enfin en première année à la pres-

tigieuse université Monstres Academy. Son plan de carrière bien préparé est pourtant menacé par sa rencontre avec James P. Sullivan, dit Sulli, un vrai crack qui a un don naturel pour Terrifier.

Mercredi 16 octobre à 14 h 30

ERMONT vie associative

Anniversaire

Les Pénélopes d'aujourd'hui soufflent, cette année, leurs 50 bougies! Cette association qui s'adresse aux femmes, quel que soit leur âge, dans un esprit d'échanges et de convivialité, propose des conférences, des sorties diverses comme des visites de châteaux, d'abbayes, de musées, d'expositions de peinture, ainsi que des goûters et un repas à l'occasion de Noël. Rencontre avec la présidente, Mme Hivert.



Quand l'association a-t-elle été créée?

L'association a été créée en octobre 1963 par Pauline Loyaux (qui a reçue en 2012 la Médaille d'argent du bénévolat). Madame Loyaux et son époux assisteront d'ailleurs à notre repas d'anniversaire.

Quelles étaient vos ambitions de départ?

Notre objectif de départ est toujours le même aujourd'hui : favoriser les contacts et les rencontres entre nos adhérentes en organisant chaque mardi des conférences à thèmes culturel, historique ou d'actualité dans le local mis à notre disposition. En alternance, nous organisons des sorties en Île-de-France ou en province, des visites d'expositions ou des réunions du club de

Combien d'adhérents étiez-vous au départ?

À sa création, notre association comptait quelques dizaines d'adhérentes ; elle en compte actuellement environ 150.

Que prévoyez-vous pour vos 50 ans ?

Pour nos 50 ans, nous organisons, comme il se doit, un repas-spectacle dimanche 6 octobre à 12 h 30, à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay. Le spectacle sera assuré par la troupe ermontoise Bout de Ficelle.

Les Pénélopes d'aujourd'hui Maison des associations 2 rue Hoche - 95120 Ermont 01 34 15 35 27 http://penelopes95.fr/index.html

Courir pour lutter contre le cancer du sein

Depuis plus de dix ans, l'association Odyssea organise des manifestations sportives partout en France afin de soutenir la recherche de l'Institut de cancérologie Gustave-Roussy, et plus particulièrement les traitements personnalisés pour les cancers du sein. Rappelons qu'il s'agit chaque année de la première cause de mortalité féminine avec 12 000 victimes. L'an dernier, ils étaient plus de 27000 à participer à cet évènement. Rendezvous cette année, samedi 5 et dimanche 6 octobre sur l'esplanade du Château de

06 03 05 51 50 - ww.odyssea.info



Bourse aux vêtements

La bourse aux vêtements, jouets, puériculture et bijoux fantaisie automne-hiver aura lieu à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay en novembre. Le retrait des étiquettes se fera samedi 12 octobre de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 19 h à la Maison des associations (2 rue Hoche,

La vente aura lieu mardi 5, de 16 h à 20 h, et mercredi 6 novembre, de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h, à l'Espace Yvonne-Printemps du Théâtre Pierre-Fresnay (3 rue Saint-Flaive Prolongée).

01 39 59 00 65



Téléthon

L'édition 2013 du Téléthon se déroulera du 6 au 8 décembre. Les prochaines réunions préparatoires à ce Téléthon auront lieu les lundis 14 octobre et 18 novembre, à 20 h 30 en mairie bâtiment B, salle Jacques Berthod.

En 2012, le Téléthon a permis de récolter plus de 45 000 € à Ermont et Montlignon.

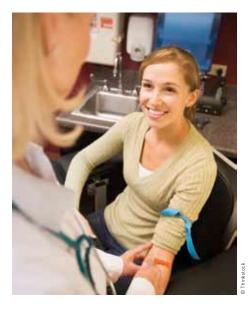
01 30 72 38 02



Don du sang

La prochaine collecte de sang aura lieu à Ermont samedi 26, de 9 h à 13 h, dimanche 27, de 9 h à 13 h, et lundi 28 octobre, de 15 h à 20 h, au Théâtre Pierre-Fresnay.

Établissement français du sang Établissement-francais-du-sang.fr



Vous êtes une association et souhaitez apporter des modifications sur les informations apparaissant sur le site de la commune?

Envoyez vos demandes sur associations@ville-ermont.fr

ERMONT vie pratique

Services d'urgence

Pompiers 18 Médecins

• SAMU : 15

• SOS Médecins du Val-d'Oise : 01 30 40 12 12/ 01 30 30 07 15

Vétérinaires

Nuits, dimanches et jours fériés Syndicat des vétérinaires : 08 92 68 99 33 Centre antipoison : 01 40 05 48 48

Pharmacies de garde



Des gardes sont organisées les dimanches, jours fériés et nuits. Les coordonnées des pharmacies de garde sont apposées sur votre pharmacie habituelle.

Quand venir en mairie?

100 rue Louis-Savoie BP 40083 - 95123 Ermont Cedex **01 30 72 38 38** - Fax 01 34 15 29 92 mairie@ville-ermont.fr

Du lundi au mercredi : 9 h - 12 h & 14 h - 17 h 30

Jeudi et samedi : 9 h - 12 h Vendredi: 9 h - 12 h & 14 h - 16 h 30

Permanences de vos élus

Le Maire recoit en mairie tous les samedis, de 9 h à 12 h sur rendez-vous.

Adjoints au Maire: sur rendez-vous en mairie. Vice-président du conseil général du

Val-d'Oise et Adjoint au Maire : Lionel Georgin -Permanence en mairie bâtiment B, sur rendez-vous au 01 30 72 38 53. lionel.georgin@ville-ermont.fr Député : Gérard Sébaoun - Permanence sur rendez-vous en mairie bâtiment A, chaque deuxième vendredi du mois, à 18 h. Prochaines **permanences**: vendredis 11 octobre, 8 novembre et 13 décembre. Prenez rendez-vous au 06 28 65 75 20 ou par mail au gsebaoun@assemblee-nationale.fr ou par courrier à l'adresse suivante Bureau de M. Śébaoun – Assemblée nationale – 126 rue de l'Université - 75355 Paris 07 SP

Musée des arts et traditions populaires

254 rue Louis-Savoie Esplanade du parc de la mairie eco-musee@ville-ermont.fr

Conservateur: Michel Auger Visites commentées sur rendez-vous au

01 30 72 38 28.

Entrée : 1,50 € ; gratuit pour les scolaires et moins de 12 ans.

Forces de l'ordre

Hôtel de Police

201 rue Jean-Richepin BP 82 - 95123 Ermont Cedex - 01 30 72 66 66 Ouverture du commissariat et dépôt de plainte

Police municipale intercommunale

76 avenue du Général Leclerc - 95390 Saint-Prix Nouveau numéro unique : 01 34 44 82 98 Accueil du public du lundi au vendredi, de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Poste d'Ermont

7 rue de la Réunion - 95120 Ermont

Nouveau numéro unique: 01 34 44 82 98 Accueil du public du lundi au vendredi, de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Précarité énergétique : Habiter mieux

L'État et l'Agence nationale de l'habitat (Anah) ont mis en œuvre un programme national d'aide à la rénovation thermique des logements. La communauté d'agglomération Val-et-Forêt participe à ce programme intitulé Habiter Mieux. Celui-ci a pour objectif de lutter contre la précarité énergétique avec une aide financière et un accompagnement personnalisé des propriétaires occupants aux revenus modestes. Les travaux d'amélioration de la performance énergétique du logement constitueraient un moyen décisif pour réduire les factures et permettre aux ménages d'avoir un niveau de confort thermique minimal.

Service habitat de Val-et-Forêt 01 34 44 82 33 - anah.fr/habitermieux

Val@Forêt

Vaccination

La vaccination est un acte qui permet de stopper la transmission de certaines maladies infectieuses chez les enfants et les adultes et ainsi d'éviter les épidémies. Dans le cadre du développement de son action en faveur de la prévention santé, la Municipalité s'est rapprochée du Centre départemental de dépistage et de soins (CDDS) d'Éaubonne, qui dépend du conseil général du Val-d'Oise. Ce centre met en place des séances de vaccinations gratuites. Celles-ci sont organisées un mardi par mois, entre 9 h 30 et 12 h 30. Les prochaines séances auront lieu les 8 octobre, 12 novembre et 10 décembre (prendre rendez-vous le plus tôt possible). Les vaccins pratiqués sont le ROR (Rougeole, Oreillons, Rubéole), le DTP (Diphtérie, Tétanos, Poliomyélite), le DTPC (Diphtérie, Tétanos, Poliomyélite, Coqueluche) et l'Hépatite B. Ils sont fournis gratuitement. Ces vaccins s'adressent à tous types de public à partir de 6 ans.

Pour se faire vacciner, il est nécessaire de prendre rendez-vous au **01 34 06 00 98.**

Centre départemental de dépistage et de soins 29 avenue de Paris - 95600 Eaubonne

01 34 06 00 98

Pour s'y rendre en bus : ligne 14 à partir de la gare Ermont Eaubonne, arrêt Bois-Jacques (qui se trouve juste devant le centre)

Collecte des objets encombrants

Les jours de ramassage des objets encombrants différent selon votre secteur d'habitation.

Secteur A mardis 15 octobre et 19 novembre **Secteur B** mercredis 16 octobre et 20 novembre **Secteur C** jeudis 17 octobre et 21 novembre Secteur D vendredis 18 octobre et 22 novembre

Le dépôt des objets encombrants se fait uniquement la veille après 19 h. Merci de ne les déposer sur les trottoirs qu'aux jours et heures prévus.

SYNDICAT

Vous trouverez le plan et le calendrier annuel du ramassage des objets encombrants sur le site de la ville : ville-ermont.fr également

téléchargeable sur syndicat-emeraude.com.

Pour les déchets spéciaux, pensez à les déposer à l'Éco-site du Plessis-Bouchard

Syndicat Émeraude - Éco-site

12 rue Marcel-Dassault Parc d'activité des Colonnes 95130 Le Plessis-Bouchard

01 34 11 92 92

contact@syndicat-emeraude.com

Heures d'ouverture jusqu'au 31 mars 2014 (horaires d'hiver)

Tous les jours de 10 h à 18 h, sauf les mardis et jeudis, de 14 h à 18 h.

Fermetures exceptionnelles les 25 décembre, 1er janvier et 1er mai.

PERMANENCES



ÉNERGIE



Tous les premiers jeudis de chaque mois, de 16 h 15 à 19 h, en mairie bâtiment A, votre conseiller énergie répond à toutes vos questions concernant les économies d'énergie, les travaux d'isolation ou encore les aides financières disponibles. Prenez rendez-vous au 01 30 32 97 21.

Des conseils neutres et gratuits vous seront délivrés pour réduire votre facture énergétique, bien isoler votre logement, choisir le bon système de chauffage, financer votre projet et connaître les incitations fiscales existantes.

Retrouvez également votre conseiller énergie chaque deuxième mardi du mois, de 16 h à 20 h, dans les locaux de la communauté d'agglomération Val-et-Forêt (rue du Centre technique), en prenant rendez-vous au 0 800 095 700.

Permanence Espace info énergie

Chaque 1er jeudi du mois, sur réservation, de 16 h 15 à 19 h, en mairie bâtiment A. Signalez votre arrivée au conseiller énergie en utilisant la sonnette prévue à cet effet à l'entrée du bâtiment A de la mairie

Mairie bâtiment A - 100 rue Louis-Savoie - BP 40083 95123 Ermont Cedex - 01 30 32 97 21

Espace info énergie

Pact Val-d'Oise

13 boulevard de l'Hautil - 95092 Cergy-Pontoise **01 30 32 97 21** - Fax 01 30 38 38 05

Service municipal Développement Durable
100 rue Louis-Savoie – BP 40083 – 95123 Ermont Cedex
01 30 72 38 52 – developpementdurable@ville-ermont.fr infoenergie.org / ville-ermont.fr

Adiointe au Maire Chargée du Développement Durable : Catherine Klein-Souchal

ERMONT tribune de l'opposition

Des élus responsables pour une République exemplaire

En juillet, l'Assemblée nationale a adopté la loi interdisant le cumul des mandats, promesse électorale du Président de la République. Ainsi, à partir de 2017, il ne sera plus possible pour un député ou un sénateur de cumuler cette fonction avec celle de Maire d'une commune. Nous saluons cette loi qui fera date pour notre pays.

« La démocratie, c'est une relation de confiance entre les élus et les citoyens. Exercer un mandat, c'est consacrer du temps, de l'énergie, sa vie, à porter la voix et les aspirations de celles et ceux qui vous ont confié cette responsabilité. [...] Il ne fait aucun doute que le texte, adopté avant les élections municipales, va créer un cadre politique qui s'appliquera, j'en suis convaincu pour le plus grand nombre, dès 2014 » a déclaré Manuel Valls, ministre de l'Intérieur.

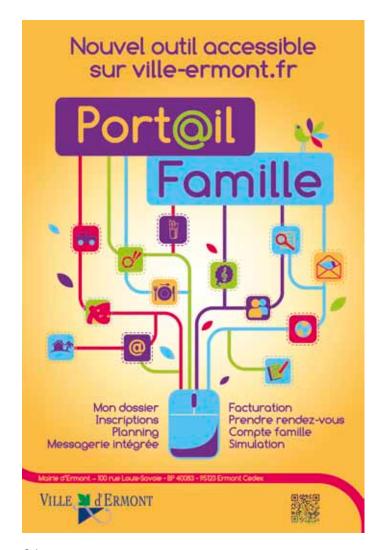
Cette mesure était particulièrement attendue des Français, favorables à 55 % à la limitation stricte des mandats (sondage réalisé par BVA en février 2013). Les citoyens souhaitent en effet que leurs élus, les Maires comme les parlementaires, aient le temps d'effectuer pleinement leur mandat, tout en restant proches d'eux et disponibles.

Sans attendre cette loi, notre député Gérard Sebaoun a donné l'exemple. Favorable de longue date au non-cumul des mandats, il a annoncé qu'il ne se présenterait pas aux élections municipales de mars 2014.

L'appareil politique de l'UMP oppose au texte de loi une attitude caricaturale et irresponsable. Les députés de l'UMP ont ainsi voté contre cette loi à l'Assemblée nationale, par aveuglement idéologique. Le Sénateur-Maire d'Ermont, quant à

lui, fut par le passé un grand défenseur du non-cumul des mandats. Mais nous attendons toujours la mise en adéquation du discours et des actes. Alors que le projet de loi va être examiné au Sénat, nous lui demandons, au nom des Ermontoises et des Ermontois, de clarifier sa position sur le sujet, qui impactera directement les prochaines élections municipales.

Mathias TROGRLIC et les élus du groupe Générations Ermont www.generations-ermont.fr contact@generations-ermont.fr







BESOIN D'AIDE À DOMICILE?

24h/24 7i/7

- Aide à la toilette et aux repas
- · Lever Coucher Change
- Garde Accompagnement
- Retour d'hospitalisation
- Travaux ménagers
- · Autres services personnalisés...

Prise en charge rapide (48 heures) Permanence téléphonique gratuite 24h/24

Prestations effectuées sur :

- Le Plessis Bouchard
 Franconville
 Ermont
- Eaubonne
 Sannois...



Agrément qualité préfectoral

La présence d' un professionnel, ca change tout...

Aide à Domicile Services®

Ancien membre franchisé du réseau ADHAP Services

98 av. du Maréchal Joffre - 95100 Argenteuil

Tél. : 01 34 11 40 61



cora et moi, la confiance est la cor

SAV ligne directe 01,30,72,68,09



Capio Clinique Claude Bernard

9 avenue Louis Armand 95120 ERMONT 01 30 72 33 33

CHIRURGIE

CHIRURGIE ROBOTIQUE

MATERNITE / NEONATOLOGIE

MEDECINE

ENDOSCOPIE

CENTRE HEMODIALYSE

KINESITHERAPIE REEDUCATION 01-30-72-33-33

LABORATOIRE DE BIOLOGIE MEDICALE 01-30-72-35-30

RADIOLOGIE / SCANNER / IRM 01-30-72-33-30

URGENCES 24h/24: 01-30-72-35-17



A 200 mètres de la Gare RER Ermont/Eaubonne www.clinique-claude-bernard.fr

ERMONT agenda

Marche en forêt

Tous les lundis et mercredis à 9 h, avec le *Club Le Bel Âge*

Tous les lundis à 13 h 45, avec le Club Tambour Battant

Tous les lundis à 9 h, avec la *Retraite* sportive du Parisis (RSP)

Tous les mardis (sauf le 7/10) à 14 h : jeux divers au club. *Club Tambour Battant*

Tous les jeudis

À partir de 8 h 30 : Petit café de la Pergola. *Centres socio-culturels*

Jusqu'au 31

Remise des dossiers pour la bourse communale et la carte Imagine R. *CCAS* et Action Éducative

Jusqu'au 13 janvier 2014 Remise des dossiers du Prix initiatives jeunes. Jeunesse et Sports

Du 1er au 31 octobre

Mois du numérique dans le réseau des médiathèques (cf. p. 22). *Val-et-Forêt*

Mercredi 2

18 h & 20 h 45 : *Jeune & Jolie* au Cinéma Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Jeudi 3

7 h 30 : sortie à Rambouillet (78). Les Pénélopes d'aujourd'hui

16 h 15 – 19 h : permanence Espace info énergie en mairie bâtiment A. Développement Durable

Vendredi 4

20 h 30 : théâtre avec *La véritable* histoire de la quête du Graal. Théâtre Pierre-Fresnay. Pôle Culturel

Samedi 5

9 h 30 – 18 h : tournoi handisport de pétanque pour tous au Complexe sportif Raoul-Dautry. *CCAS*

Dimanche 6

12 h 30 : repas-spectacle du cinquantenaire à l'Espace Y.-Printemps du Théâtre P.-Fresnay. Les Pénélopes d'aujourd'hui 15 h 30 : visite guidée de l'Abbaye de Royaumont. Pôle Culturel

17 h : concert d'Oratorio sacré à l'Abbaye de Royaumont. *Pôle Culturel*

Mardi 8

9 h – 16 h : élections du CMEJ dans les établissements scolaires. *Jeunesse et Sports*

11 h 30 : sortie à Boisement. Club Tambour Battant

14 h : conférence M. Delaporte et l'expédition à Angkor. Les Pénélopes d'aujourd'hui

16 h - 20 h: permanence Espace info énergie. Val-et-Forêt

Du 9 au 17

Exposition *Lumières d'Octobre* au Centre socio-culturel des Chênes. *Art en vie*

Du 9 au 26

Manifestation *Lumières d'Octobre*. Art en vie

Mercredi 9

9 h 30 : conte dès 5 ans à la Médiathèque A.-Malraux. *Val-et-Forêt*

18 h & 20 h 45 : *Grand Central* au Cinéma Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Jeudi 10

9 h – 12 h : permanence en mairie bâtiment A. *Ami Services*

10 h – 18 h : Forum emploi en mairie d'Eaubonne. *Val-et-Forêt*

14 h : concours de tarot. Club Tambour Battant

18 h 30 : conférences dans le cadre du cycle *La cuisine de l'art : un siècle de médiums* à la Médiathèque intercommunale André-Malraux

Vendredi 11

20 h 30 : théâtre avec *L'échange* de Paul Claudel au Théâtre Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Samedi 12

8 h 30 - 12 h et 14 h - 19 h : retrait des étiquettes pour la bourse aux vêtements à la Maison des associations. Association générale des familles d'Ermont

9 h 30 : réunion publique sur le plan de circulation à l'Espace Y.- Printemps du Théâtre P.-Fresnay. Vie de Quartier 14 h – 16 h : élections du CMEJ pour les jeunes scolarisés dans les établissements se situant hors commune ou non scolarisés, en mairie bâtiment B. Jeunesse et Sports

17 h : résultats des élections du CMEJ en mairie. *Jeunesse et Sports*

Dimanche 13

14h: fête des quartiers Centre-Ville et Jules-Ferry au Théâtre Pierre-Fresnay. *Vie de Quartier*

15 h 30 : spectacle avec *La Nuit de Valognes. Les Pénélopes d'aujourd'hui*

Lundi 14

20 h 30 : réunion préparatoire au Téléthon en mairie bâtiment B, salle Jacques Berthod. *Téléthon*

Du 15 au 18

Ramassage des encombrants selon secteurs. Syndicat Émeraude

Mardi 1

20 h : réunion publique sur le plan de circulation à l'Espace Y.- Printemps du Théâtre P.-Fresnay. Vie de Quartier 20 h : rencontre parents-professionnels Nos ados face aux réseaux sociaux à la Médiathèque intercommunale André-Malraux. Prévention Santé

Mercredi 16

10 h 30 : conte dès 5 ans à la Médiathèque A.-Malraux. *Val-et-Forêt* **14 h 30 :** *film d'animation Monstres Academy* au Cinéma Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

18 h et 20 h 45 en VOST : Alabama Monroe au Cinéma Pierre-Fresnay. Pôle Culturel

Jeudi 17

9 h 15 : sortie à La Plaine-Saint-Denis. *Les Pénélopes d'aujourd'hui*

11 h 30 : repas partagé. Club Tambour

Vendredi 18

20 h 30 : récital de piano avec François Chaplin au Théâtre Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Samedi 19 et dimanche 20

12 h 15 : banquet des seniors à l'Espace Y.- Printemps du Théâtre P.-Fresnay. *CCAS*

Samedi 19

17 h: chanson dès 18 mois avec **D'une île à l'autre** au Théâtre de l'Aventure. *Pôle Culturel*

19 h : loto du conseil de quartier Espérances/Arts à la Pergola des Chênes et des Espérances. *Vie de Quartier*

Du 22 au 24

Stage de baby-sitting à l'Espace Jeunesse. *Jeunesse et Sports*

Mercredi 23

18 h et 20 h 45 : *Tirez la langue, mademoiselle* au Cinéma Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Jeudi 24

15 h 30 et 17 h : ateliers d'aide aux aidants à l'EHPAD Les Primevères. *CCAS* **18 h - 20 h : rencontre parents-baby-sitter** à l'Espace Jeunesse. *Jeunesse et Sports*

Samedi 26

9 h – 13 h : collecte de sang à l'Espace Y.-Printemps du Théâtre P.-Fresnay. *EFS* **15 h :** *Cher Trésor* au Théâtre des Nouveautés. *Club le Bel Âge*

16 h 30 : Temps fort de *Lumières d'Octobre* au quartier des Carreaux. *Art en vie*

Dimanche 27

9 h – 13 h : collecte de sang à l'Espace Y.-Printemps du Théâtre P.-Fresnay. *EFS*

Lundi 28

15 h – 20 h : collecte de sang à l'Espace Y.-Printemps du Théâtre P.-Fresnay. *EFS*

Mercredi 30

18 h et 20 h 45 en VOST : *Ilo Ilo* au Cinéma Pierre-Fresnay. *Pôle Culturel*

Jeudi 3'

10 h 45 : visite-conférence de l'exposition *Angkor* au musée Guimet. *Les Pénélopes d'aujourd'hui*

Associations

- Ami Services **01 39 59 22 33**
- Art en vie 06 81 94 79 99
- Association générale des familles d'Ermont 01 39 59 00 65
- Club Le Bel Âge 01 34 13 23 11
- Club Tambour Battant 06 83 33 99 17
- Espace info énergie **01 30 32 97 21**
- Établissement-français-du-sang.fr (EFS)
- Les Pénélopes d'aujourd'hui

01 34 15 35 27

• Maison des jeunes et de la culture

- 01 34 15 73 31 • Retraite sportive du Parisis 01 34 15 96 91
- Téléthon **01 30 72 38 02**

Services municipaux

- Action Éducative **01 30 72 38 32**
- Centre socio-culturel des Chênes 01 34 14 32 65
- Centre socio-culturel François-Rude
- Communication, Information,
- Documentation & Archives **01 30 72 38 27** Conservatoire Jacques-Juteau

 Musique Théâtre Danse
- 01 34 15 51 14
- Développement Durable 01 30 72 38 52
 Développement Économique et Commerce Local 01 30 72 31 66
- État civil/Élections/Cimetière

01 30 72 37 14

- Jeunesse 01 34 44 10 30
 - Point Cyb
- 01 34 44 10 35
- Espace loisirs jeunes **01 34 44 10 36**
- Point information jeunesse
- **01 34 44 27 30** - CMEJ
- 01 34 44 10 37
- Pergola des Chênes et des Espérances 01 34 15 75 07
- Petite Enfance 01 30 72 37 95
- Pôle Culturel **01 30 72 52 94**
- Police municipale intercommunale
 01 34 44 82 98
- Politique de la Ville **01 30 72 38 20**
- Prévention Santé 01 30 72 31 78
- Relations Publiques 01 30 72 38 28
 Services Techniques municipaux
- 01 30 72 31 90 • Sports 01 34 44 10 30
- Théâtres Pierre-Fresnay et de l'Aventure
 01 34 44 03 80
- Urbanisme 01 30 72 38 69
- Vie de Quartier 01 30 72 38 21 / 31 65

Établissements publics

- Bibliothèque intercommunale Les Passerelles **01 34 14 97 32**
- Centre communal d'action sociale 01 30 72 38 50
- Communauté d'agglomération Val-et-Forêt 01 34 44 82 00
- Médiathèque intercommunale André-Malraux 01 34 44 19 90
- Syndicat Émeraude 01 34 11 92 92